

P ř e d m l u v a	7
Úvod	
Oddíl I.	
Svědectví místních jmen o postupu osídlování Poorličí	9
I. Vymezení dílčích územních celků	12
II. Směry postupu kolonizace	14
1. Již. hranice mezi Černou za Bory a Chocní	14
2. Předsunutá sídla na T. Orlici	19
3. Stará soustava osamocených sídlišť kolem hradů a tvrzí	25
4. Stará kolonizace v povodí Třebovky a pravých přítoků T. Orlice	34
5. Postup kolonizace z Lanškrouna směrem k horám	45
6. Druhá vlna něm. kolonizace ze Slezska a Kladska	54
7. Osazování knížecích lesů mezi Labem a Orlicí	60
8. Osídlení klínu mezi Divokou a Tichou Orlicí	64
9. Kolonizace sz. cípu Poorličí	85
10. Osazování podhůří a hor z centra častolovického (starší) a rychnovsko-rokytnického (mladší)	118
Oddíl II.	
Česko-německé styky v oblasti MJ	144
I. Přímé přejetí s hláskovou substitucí	145
II. Vzájemná náhrada přípony nebo základu (tzv. smíšená jména)	153
III. Několikeré přejetí názvů	155
Pravidla hláskové substituce	158
IV. Překládání místních jmen	161
V. Nezávislá pojmenování (tzv. různojmennost osad)	168
VI. Přívlastkové určení „Český“, „Německý“ aj.	189
VII. Mylná etymologie	191
1. v německých MJ přejatých z češtiny	192
2. v českých MJ přejatých z němčiny	196
VIII. Soupis a klasifikace pův. něm. místních jmen (bez Kladska)	196
IX. Plošné rozložení místních jmen německého původu (s mapkou)	201
Oddíl III.	
Jazykový rozbor českých MJ	205
I. Tvoření MJ z neosobních apelativ	205
II. Tvoření MJ z neosobních jmen	216
III. Rozlišování a bližší určování místních jmen	222
Oddíl IV.	
Změny v místních jménech	228
A. hláskové	228
B. tvaroslovné	244
C. slovníkové	262
Shrnutí	275
Rejstřík	266
Seznam hlavní použité literatury	269